

I

ISTRUZIONI DI MONTAGGIO

Per installare correttamente l'alzacristallo procedere come segue:

a) Smontare con cura il pannello porta e rimuovere il vecchio alzacristallo scollegandolo sia meccanicamente che elettricamente.

b) Inserire l'alzacristallo di ricambio nella porta attraverso l'apposito vano.

c) Fissare l'alzavetro di ricambio alla portiera nei punti 1, 2 e 3.

d) Collegare elettricamente l'alzacristallo.

e) Agganciare il cristallo all'alzavetro.

f) Verificare il funzionamento generale. Rimontare il pannello della porta.

Grazie per aver scelto i nostri prodotti.

F

INSTRUCTIONS DI MONTAGE

Pour installer correctement le lève-vitre procéder ainsi :

a) Démonter avec précaution le panneau de la portière et dévisser l'ancien lève-vitre en le déconnectant également électriquement

b) Insérer le lève-vitre de rechange dans la porte à travers l'embrasure appropriée.

c) Fixer la pièce de rechange aux repères 1, 2 et 3.

d) Relier électriquement le lève-vitre.

e) Fixer la vitre au lève-vitre.

f) Vérifier le bon fonctionnement général et remonter le panneau de la porte.

Merci d'avoir choisi nos produits.

GB

ASSEMBLY INSTRUCTIONS

To install the window regulator:

a) Disassemble the door: carefully disconnect the old window regulator mechanically and electrically and remove it.

b) Place the new window regulator in the door through the opening.

c) Attach the new window regulator to points 1, 2 and 3.

d) Connect the window regulator to the car's electrics.

e) Attach the car window glass to the window regulator.

f) Check overall functioning: reassemble the door.

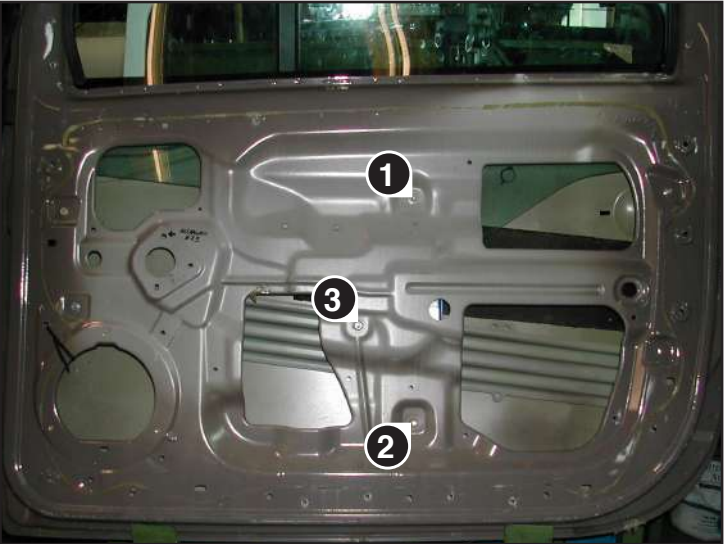
Thank you for choosing our products.



Alzacristallo originale - oem window regulator - lève-vitre original - Fensterheber von oem - elevalunas original - levantator de vidro original - orijinal cam acacagi - Γρύλος γνήσιος



Nostro alzacristallo - our window regulator - notre lève-vitre - unser Fensterheber - nuestro elevalunas- nosso levantator de vidro - bizim cam acacagi - Γρύλος γνήσιος



CKD 033

